

Stranke glavnog postupka

Tužitelj: Secretary of State for Work and Pensions

Tuženik: Tolley (pokojne, zastupane po osobnom zastupniku)

Prethodna pitanja

1. Je li dio za njegu naknade za život s invaliditetom Ujedinjene Kraljevine ispravno za potrebe Uredbe br. 1408/71⁽¹⁾ razvrstan kao davanje za invalidnost umjesto kao davanje u novcu za slučaj bolesti?
2. (i) Prestaje li osoba koja je prema domaćem pravu Ujedinjene Kraljevine izgubila pravo na naknadu za život s invaliditetom Ujedinjene Kraljevine jer se preselila da bi živjela u drugoj državi članici i koja je prestala sa svim profesionalnim aktivnostima prije takvog preseljenja, ali je ostala starosno osigurana u sustavu socijalne sigurnosti Ujedinjene Kraljevine, biti obuhvaćena zakonodavstvom Ujedinjene Kraljevine u smislu članka 13. stavka 2. točke (f) Uredbe br. 1408/71?
(ii) Ostaje li takva osoba u svakom slučaju obuhvaćena zakonodavstvom Ujedinjene Kraljevine u smislu točke 19(c) Priloga VI Uredbi koji se odnosi na Ujedinjenu Kraljevinu?
(iii) Ako je prestala biti obuhvaćena zakonodavstvom Ujedinjene Kraljevine u smislu članka 13. stavka 2. točke(f), je li Ujedinjena Kraljevina obvezna ili joj je samo dopušteno da na temelju točke 20. Priloga VI. na nju primijeni odredbe Poglavlja 1. Glave III. Uredbe?
3. (i) Primjenjuje li se široka definicija zaposlene osobe iz presude Dodl u svrhu članaka 19. do 22. Uredbe kada je osoba prestala sa svim profesionalnim aktivnostima prije preseljenja u drugu državu članicu, neovisno o razlikovanju iz Poglavlja 1. Glave III. između, s jedne strane, zaposlenih i samozaposlenih osoba i, s druge strane, nezaposlenih osoba?
(ii) Ako se primjenjuje, ima li takva osoba pravo na prenošenje naknade na temelju bilo članka 9. ili članka 22.? Je li učinak članka 22. stavka 1. točke (b) sprečavanje da se pravo podnositelja zahtjeva na dio za njegu naknade za život s invaliditetom uskrsati zbog uvjeta boravišta kojeg nacionalno zakonodavstvo zahtjeva u slučaju prijenosa boravišta u drugu državu članicu?

⁽¹⁾ Uredba Vijeća (EEZ) br. 1408/71 od 14. lipnja 1971. o primjeni sustava socijalne sigurnosti na zaposlene osobe i njihove obitelji koji se kreću unutar Zajednice SL L 149, str. 2., SL, posebno izdanje na hrvatskom jeziku, poglavljje 5, svezak 5, str. 7.

Rješenje predsjednika prvog vijeća Suda od 11. lipnja 2015. (zahtjev za prethodnu odluku Eparchiako Dikastirio Lefkosias – Cipar) – Bogdan Chain protiv Atlanco LTD-a

(Predmet C-189/14) ⁽¹⁾

(2015/C 320/33)

Jezik postupka: grčki

Predsjednik prvog vijeća odredio je brisanje predmeta.

⁽¹⁾ SL C 202, 30. 6. 2014.